

Oddaljeni zaslon in Modul oddaljenega zaslona

Navodila za izdelek

Model

Sight 7"

Sight 15"

Sight module

Številka dela

6158132530

6158132540

6158132550



Prenesite najnovejšo različico tega dokumenta na
www.desouttertools.com/info/6159927930

**⚠ OPOZORILO****Preberite vsa varnostna opozorila in navodila**

Če opozoril in varnostnih navodil ne upoštevate, lahko pride do električnega udara, požara in/ali hudih poškodb.

Vsa opozorila in navodila shranite za uporabo v prihodnosti

Kazalo vsebine

Informacije o izdelku	3
Splošne informacije	3
Garancija	3
Spletno mesto	3
Podatki o nadomestnih delih	3
Dimenzije	3
Datoteke CAD	5
Pregled	5
Opis izdelka	5
Tehnični podatki	5
Opis priključkov	6
Namestitev	10
Navodila za namestitev	10
Nameščanje nosilca	10
Povezava z napajalnikom SIGHT in z vozliščem CONNECT	11
Povezava s PoE+ 30 W električnim injektorjem in vozliščem CONNECT	11
Povezava s PoE+ 13 W električnim injektorjem / CONNECT / zunanji zaslon	12
Nameščanje anten WI-FI	13
Delovanje	15
Navodila za delo	19
Kako poiskati določeno stran	19
Kako drsati med stranmi	20
Kako izbrati drug Pset ali Proces sestavljanja	21
Servisiranje	23
Navodila za vzdrževanje	23
Čiščenje	23
Program vzdrževanja	23
Preberite pred vzdrževalnimi posegi	23
Kako shraniti dnevniške zapise na ključ USB	23
Ponastavitev na tovarniške nastavitve	23
Nadgradnja sistemske programske opreme	24

Informacije o izdelku

Splošne informacije

OPOZORILO Nevarnost premoženjske škode ali hudih telesnih poškodb

Pred uporabo orodja morate prebrati, razumeti in upoštevati vsa navodila. Če navodil ne upoštevate, lahko pride do električnega udara, požara, premoženjske škode in/ali hudih telesnih poškodb.

- ▶ Preberite vsa varnostna navodila, ki so priložena posameznim delom sistema.
- ▶ Preberite vsa navodila izdelka v zvezi z namestitvijo, uporabo in vzdrževanjem posameznih delov sistema.
- ▶ Preberite vse lokalno zakonsko določene varnostne predpise glede sistema in njegovih delov.
- ▶ Vse informacije glede varnosti shranite za uporabo v prihodnosti.

Garancija

- Garancija na izdelek poteče v 12 mesecih po prvi uporabi izdelka, v vsakem primeru pa najkasneje 13 mesecev po dostavi.
- Običajna obraba delov ni vključena v garancijo.
 - Običajna obraba je tiste vrste obraba, pri kateri je treba zamenjati del ali drugače nastaviti/izvesti remont med standardnim vzdrževanjem orodja, ki je tipično za dano obdobje (določeno s časom, obratovalnimi urami ali drugače)
- Garancija na izdelek je povezana s pravilno uporabo, vzdrževanjem in popravilom orodja ter delov komponent.
- Poškodba delov, do katere pride kot posledica nezadostnega vzdrževanja ali vzdrževanja, ki ga izvedejo stranke, ki niso Desoutter, ali njihovi pooblašteni servisni partnerji med garancijskim obdobjem, ni zajeta v garancijo.
- Če se želite izogniti poškodbam ali uničenju delov orodja, ga morate servisirati v skladu s priporočenimi urniki vzdrževanja in upoštevati prava navodila.
- Garancijska popravila se lahko izvaja samo v delavnicah Desoutter, izvajajo pa jih lahko samo pooblašteni servisni partnerji.

nudi prek svojih stikov z družbo Desoutter Tool Care podaljšano garancijo in po tehničnem stanju najsodobnejše preventivno vzdrževanje. Za več informacij stopite v stik s svojim lokalnim servisnim predstavnikom.

Za električne motorje:

- Garancija velja samo, če se električnega motorja ne odpira.

Spletno mesto

Informacije o naših izdelkih, dodatni opremi, nadomestnih delih in objavljenih publikacijah lahko najdete na spletni strani Desoutter.

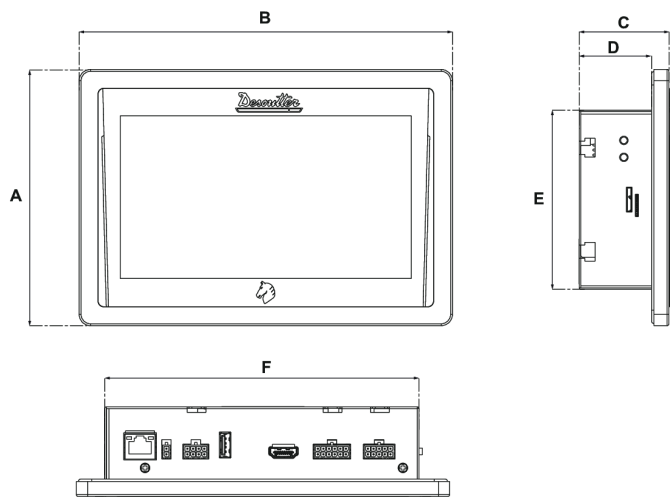
Prosimo, obiščite: www.desouttertools.com.

Podatki o nadomestnih delih

Slike z razstavljenim pogledom in sezname nadomestnih delov so na voljo na povezavi do storitev na naslovu www.desouttertools.com.

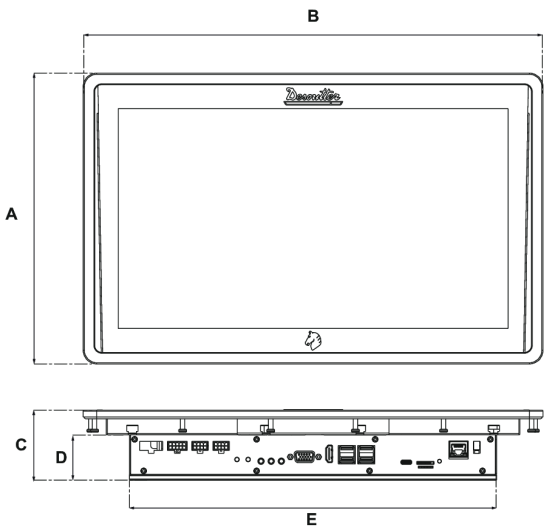
Dimenzije

Sight 7.1"



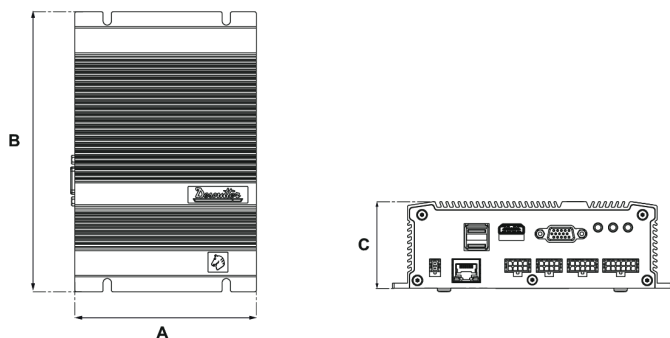
	mm	palci
A	136	5,35
B	199	7,83
C	48	1,89
D	38	1,50
E	95	3,74
F	166	6,53

Sight 15.6"



	mm	palci
A	257	10,12
B	407	16,02
C	62	2,44
D	40	1,57
E	325	12,79

Sight module



	mm	palci
A	109	4,29
B	168	6,61
C	52	2,05

Datoteke CAD

Informacije o dimenzijah izdelkov najdete v arhivu dimenzijskih risb:

<http://resource-center.desouttertools>

Pregled

Opis izdelka

Sight 7.1" in **Sight 15.6"** sta oddaljena prikazovalnika, zasnovana za sprotni prikaz rezultatov privijanja z vozlišča CONNECT.

Lahko se uporabljata tudi kot orodje za oddaljeni dostop do menija vozlišča CONNECT, s čimer lahko izvedete prilagoditve preko spletnega vmesnika.

Modul Sight je modul oddaljenega prikaza med vozliščem CONNECT in zunanjim oddaljenim zaslonom (HDMI, 1080p).

Tehnični podatki

Napajanje

Module Sight 7.1", Sight 15.6" in Sight lahko napajate preko napajalnika Desoutter SIGHT ali preko PoE+ 30 W električnega injektorja Desoutter.

Modula Sight 7.1" in Sight lahko napajate tudi preko PoE+ 13 W električnega injektorja (IEEE802.3af).

Poraba energije

Model	A
Sight 7.1"	3
Sight 15.6"	3
Sight module	3

Teža

Model	Teža (kg)	Teža (lb)
Sight 7.1"	0,98	2,16
Sight 15.6"	4,1	9,04
Sight module	0,72	1,59

Skladiščenje in pogoji uporabe

Temperatura skladiščenja	0 do +50 °C (32 do +122 F)
Delovna temperatura	0 do +50 °C (32 do +122 F)

Vlažnost med skladiščenjem	90 % RH (brez kondenzacije)
Vlažnost med delovanjem	90 % RH (brez kondenzacije)
Nadmorska višina do	2.000 m (6.562 čevljev)
Uporabno v okolju 2. stopnje onesnaženosti	
IP54	

Dodatki na voljo

Napajalnik SIGHT	6158132620
PoE+ 30 W električni injektor (IEEE 802.3at)	6158132630

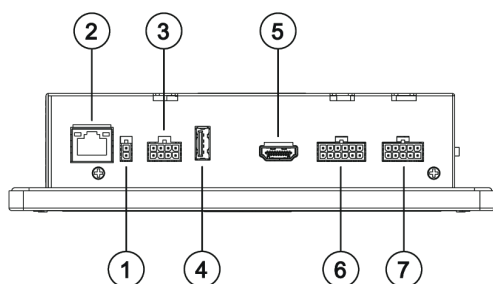
Zgornje dodatke napajajte z naslednjimi napajalnimi kabli (230 V AC - izmenični tok).

Območje	Dolžina	Številka dela
Evropa	2,5 m 8,2 čevlja	6159172010
ZDA	2,5 m 8,2 čevlja	6159172030
VB	2,5 m 8,2 čevlja	6159172020
Kitajska	2,5 m 8,2 čevlja	6159172060
Podpora nosilcev 37*75 VESA za Sight 7.1"	6158132880	
Podpora nosilcev 100*100 VESA za Sight 15.6"	6158132580	
Komplet antene za Sight 7.1"	6158133870	
Komplet antene za Sight 15.6" i Sight Module	6158133860	

Opis priključkov

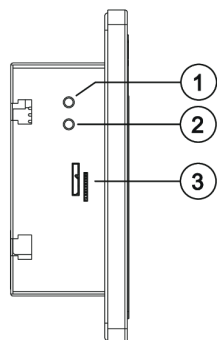
Sight 7.1"

Spodnja plošča



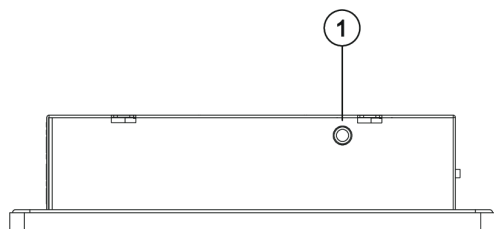
1	Vhodni priključek DC (enosmerni tok)
2	Ethernet (LAN1)
3	GPIO - se ne uporablja
4	Vhod USB
5	Priključek HDMI - se ne uporablja
6	CANBus - se ne uporablja
7	RS232 - se ne uporablja

Leva plošča



-
- | | |
|---|--|
| 1 | Gumb za ponastavitev |
| 2 | Gumb S1 - se ne uporablja |
| 3 | Reža za kartico Micro-SD - se ne uporablja |
-

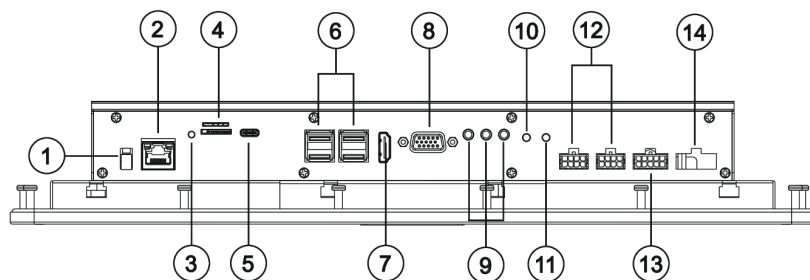
Zgornja plošča



-
- | | |
|---|----------------------|
| 1 | Priključek za anteno |
|---|----------------------|
-

Sight 15.6"

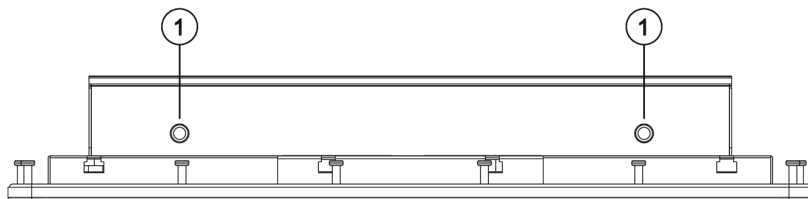
Spodnja plošča



-
- | | |
|----|--|
| 1 | Vhodni priključek DC (enosmerni tok) |
| 2 | Ethernet (LAN1) |
| 3 | Lučka LED kartice Micro-SD - se ne uporablja |
| 4 | Reža za kartico Micro-SD - se ne uporablja |
| 5 | Mini USB - se ne uporablja |
| 6 | 4 x vhod USB |
| 7 | Priključek HDMI - se ne uporablja |
| 8 | Priključek VGA - se ne uporablja |
| 9 | Izhodna linija - se ne uporablja |
| 10 | Vhodna linija - se ne uporablja |
| 11 | Vhod mikrofona - se ne uporablja |
| 12 | Gumb S1 - se ne uporablja |
| 13 | Gumb za ponastavitev |
| 14 | Gumb za ponastavitev |
-

12	GPIO - se ne uporablja
13	RS232 - se ne uporablja
14	CANBus - se ne uporablja

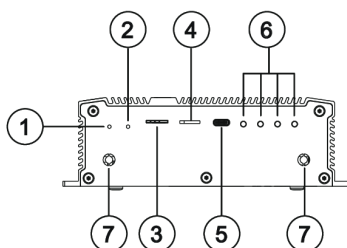
Zgornja plošča



1	Priključek za anteno
---	----------------------

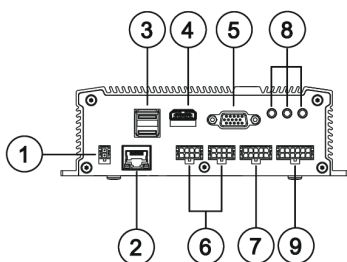
Modul Sight

Desna plošča



1	Gumb za ponastavitev
2	Gumb S1 - se ne uporablja
3	Reža za kartico Micro-SIM - se ne uporablja
4	Reža za kartico Micro-SD - se ne uporablja
5	Vhod USB
6	4 x lučka LED - se ne uporablja
7	Priključek za anteno

Leva plošča



1	Vhodni priključek DC (enosmerni tok)
2	Ethernet (LAN1)
3	2 x vhod USB
4	Priključek HDMI
5	Priključek VGA - se ne uporablja
6	2 x GPIO - se ne uporablja CANBus - se ne uporablja
7	RS232 - se ne uporablja

- | | |
|---|---|
| 8 | Izhodna linija - se ne uporablja
Vhodna linija - se ne uporablja
Vhod mikrofona - se ne uporablja |
| 9 | CANBus - se ne uporablja |
-

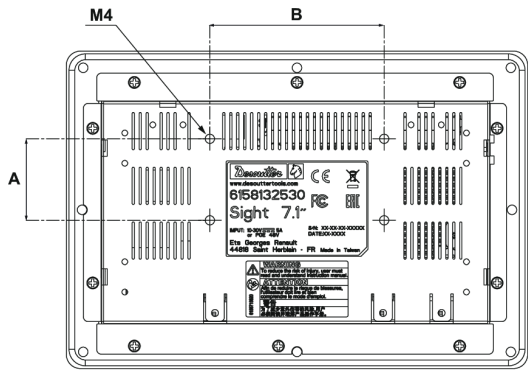
Namestitev

Navodila za namestitev

Nameščanje nosilca

Sight 7.1"

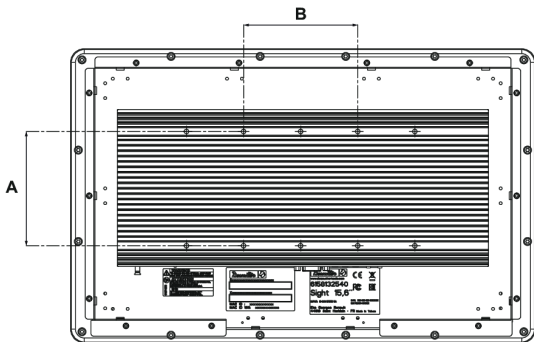
Uporabite predlagani nosilec kot dodatno opremo.



	mm	palci
A	35	1,38
B	75	2,95

Sight 15.6"

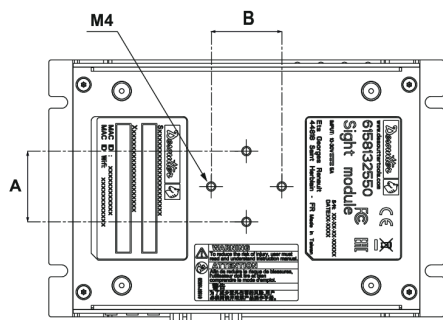
Uporabite predlagani nosilec kot dodatno opremo.



	mm	palci
A	100	3,94
B	100	3,94

Sight module

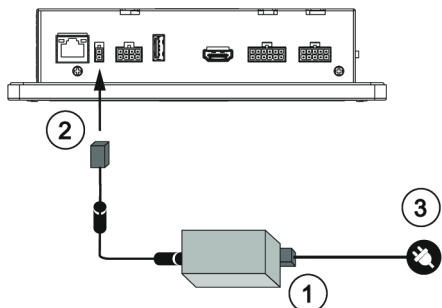
Uporabite nosilec tirnice DIN (ni priložen).



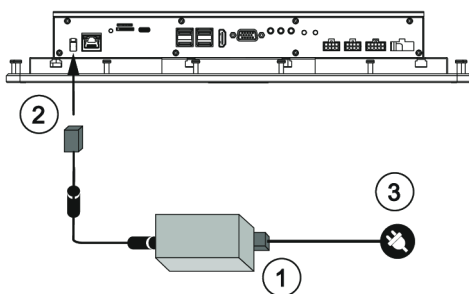
	mm	palci
A	30	1,18
B	30	1,18

Povezava z napajalnikom SIGHT in z vozliščem CONNECT

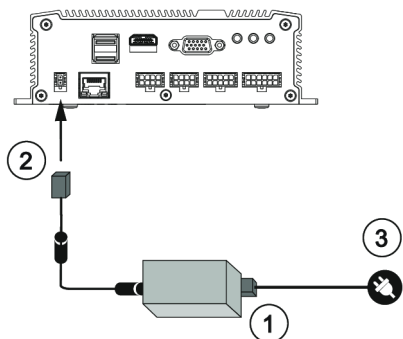
Sight 7"



Sight 15.6"



Sight module



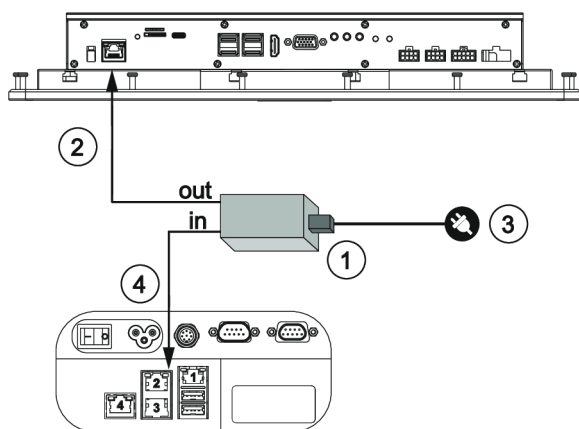
1. Napajalni kabel vstavite v vtičnico modula SIGHT.
2. Povezovalni kabel vstavite v vhod **DC input** modula Sight.
3. Napajalni kabel vključite v električno omrežje.

i Za komunikacijo z vozliščem CONNECT uporabite mrežo WI-FI ali vstavite mrežni (Ethernet) kabel v Ethernet vhod (LAN1) vozlišča Sight in kateri koli prosti mrežni vhod na vozlišču CONNECT.

Povezava s PoE+ 30 W električnim injektorjem in vozliščem CONNECT

i Veljavno za vse modele modula Sight.

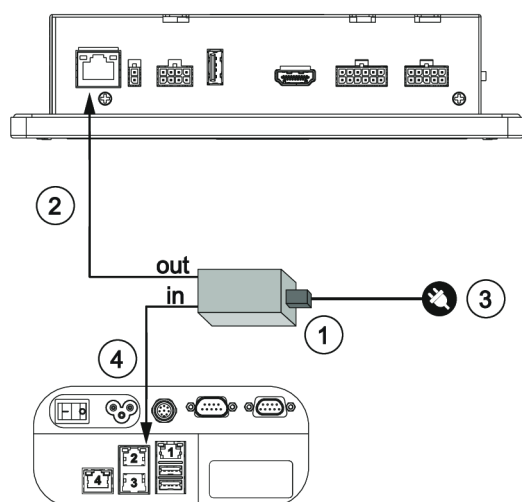
Na primer: Sight 15.6"



1. Napajalni kabel vključite v električni injektor.
 2. Mrežni kabel speljite od vhoda **OUT** v mrežni oz. Ethernet vhod (LAN1) modula Sight.
 3. Napajalni kabel vključite v električno omrežje.
 4. Mrežni kabel speljite od vhoda **IN** v kateri koli prosti mrežni oz. Ethernet vhod vozlišča CONNECT.
- OPOMBA* Ne uporabljajte DC napajalnika, ko opremo že napaja napajalni adapter PoE.

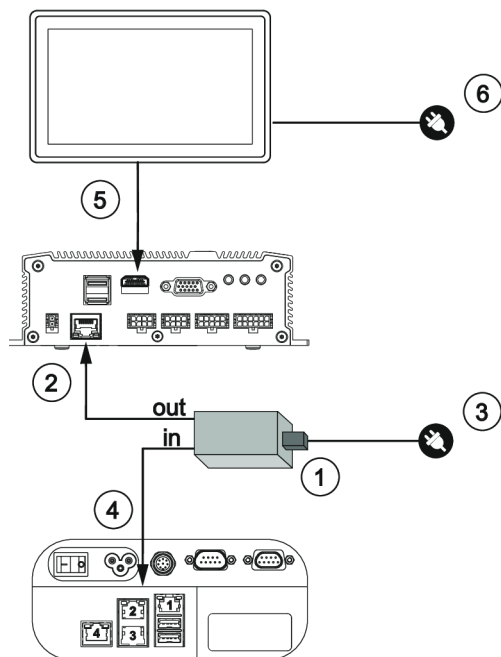
Povezava s PoE+ 13 W električnim injektorjem / CONNECT / zunanji zaslon

Sight 7"



1. Napajalni kabel vključite v električni injektor.
 2. Mrežni kabel speljite od vhoda **OUT** v mrežni oz. Ethernet vhod (LAN1) modula Sight.
 3. Napajalni kabel vključite v električno omrežje.
 4. Mrežni kabel speljite od vhoda **IN** v kateri koli prosti mrežni oz. Ethernet vhod vozlišča CONNECT.
- OPOMBA* Ne uporabljajte DC napajalnika, ko opremo že napaja napajalni adapter PoE.

Sight module



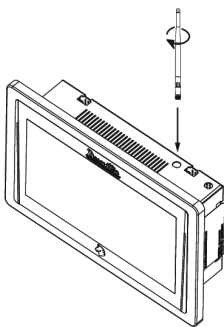
1. Napajalni kabel vključite v električni injektor.
2. Mrežni kabel speljite od vhoda **OUT** v mrežni oz. Ethernet vhod (LAN1) modula Sight.
3. Napajalni kabel vključite v električno omrežje.
4. Mrežni kabel speljite od vhoda **IN** v kateri koli prosti mrežni oz. Ethernet vhod vozlišča CONNECT.
5. Zaslona priključite v vhod HDMI.
6. Zaslona priključite v električno omrežje.

OPOMBA Ne uporabljajte DC napajalnika, ko opremo že napaja napajalni adapter PoE.

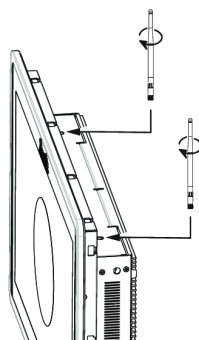
Nameščanje anten WI-FI

- i** Pred premikanjem naprave antene vedno snemite.

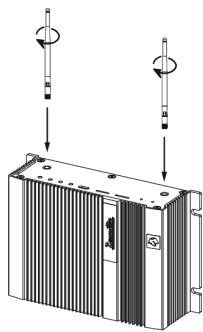
Sight 7.1"



Sight 15.6"



Sight module



Delovanje

Začetna namestitvev

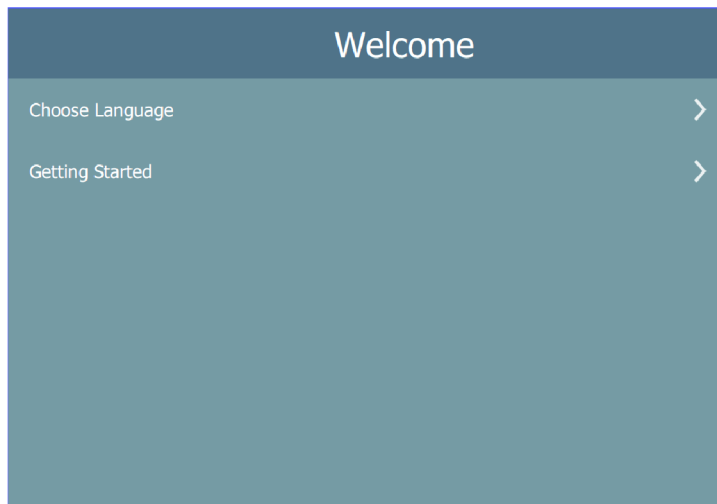
Vklop



Vozlišče CONNECT mora biti vključeno in mora delovati.

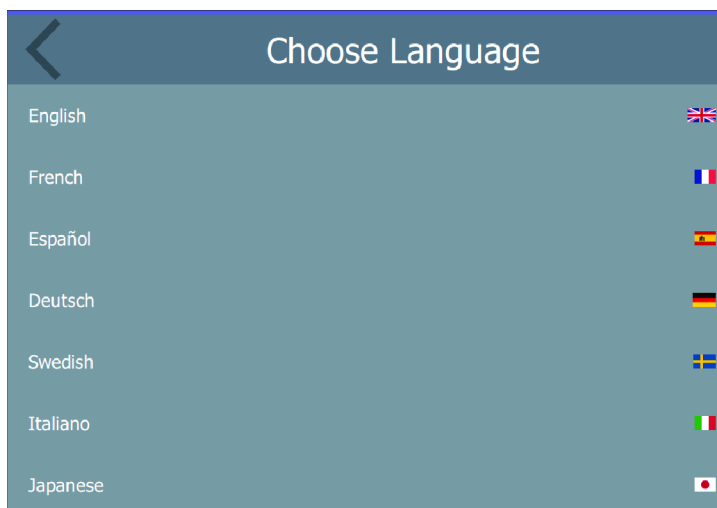
Stikala ON/OFF (VKLOP/IZKLOP) ni.

Programska oprema se zažene takoj, ko je sistem vključen (ON).



Kako izbrati jezik

Kliknite **Choose language (Izberi jezik)**.



Na voljo so naslednji jeziki:

- Angleščina
- Francoščina
- Španščina
- Nemščina
- Švedščina
- Italijanščina
- Japonščina

- Kitajščina
- Ruščina
- Portugalščina (Portugalska)
- Nizozemščina
- Portugalščina (Brazilija)
- Korejščina
- Farsi
- Češčina
- Turščina

Pomaknite se po seznamu in izberite želeni jezik. Spremembe so uveljavljene samodejno.

Kako povezati modul SIGHT v omrežje WI-FI

Kliknite **Getting started (Prvi koraki) > Wireless (Brezžična povezava)**.

 Prikaže se seznam omrežij WI-FI, ki so na voljo.



Izberite omrežje WI-FI s seznama.

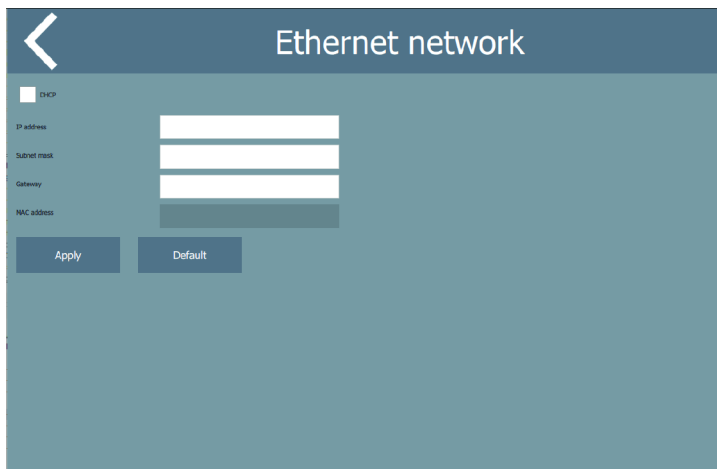
Vnesite varnostni ključ (geslo) omrežne konfiguracije, s katero se želite povezati.

Nato boste morali modulu Sight dodeliti naslov IP, masko podomrežja, ipd.

Poglejte v poglavje o povezavi modula SIGHT v omrežje Ethernet *Kako povezati modul SIGHT v omrežje Ethernet [stran 16]* v tem priročniku.

Kako povezati modul SIGHT v omrežje Ethernet

Kliknite **Getting started (Prvi koraki) > Ethernet**.



Če želite modul Sight namestiti v statičnem (**Static**) načinu, kliknite **Default (Privzeto)**, da zaslon izpolnite s privzetimi vrednostmi.

Vnesite pravilne vrednosti za naslov IP, masko podomrežja in omrežni prehod.

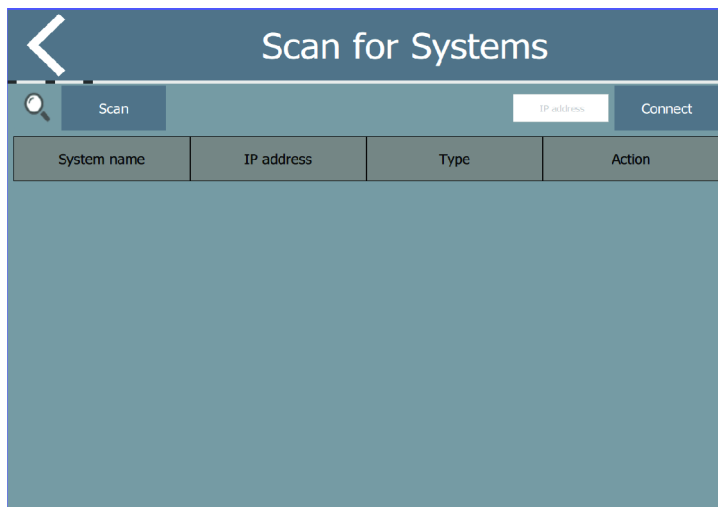
Naslov MAC bo prikazan samodejno.

Kliknite **Apply (Uporabi)**.

Če želite modul SIGHT namestiti v načinu **DHCP**, odkljukajte okvirček zgoraj levo. Kliknite **Apply (Uporabi)**.

Kako povezati modul SIGHT v sistem

 Naprej preverite, da je modul SIGHT povezan v WI-FI oz. Ethernet mrežo.

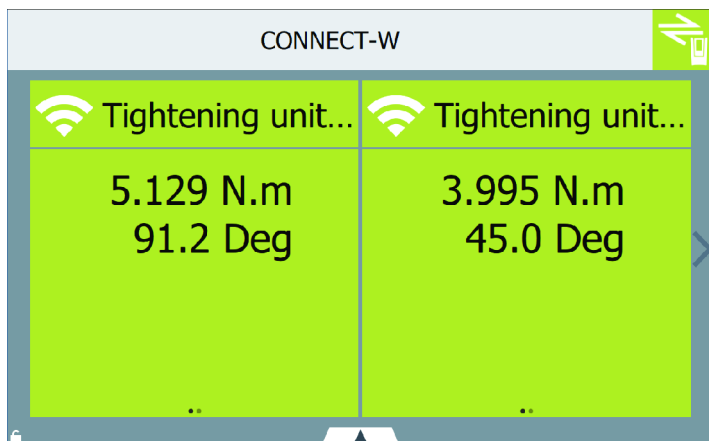


Kliknite **Scan (Iskanje)**, da pridobite seznam sistemov, ki so na voljo. Ali vnesite naslov IP sistema in kliknite na gumb »Connect« (Poveži). Izberite sistem.



Pojdite v stolpec **Action (Dejanja)** in kliknite ta simbol.

Na naslednjem zaslonu kliknite **Auto-configuration (Samodejna konfiguracija)**.



Zelena ikona v zgornjem desnem vogalu kaže, da je vzpostavljena komunikacija s sistemom.

Ime sistema je izpisano na vrhu.

V zgornjem primeru je ime sistema CONNECT-W.

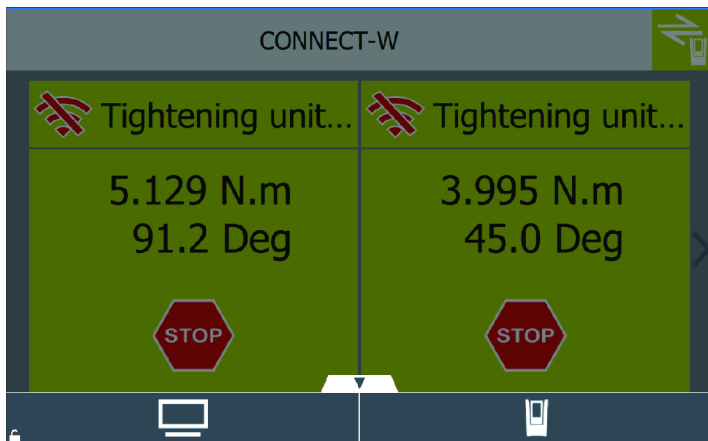
Prikazana stran kaže 2 plošči.

Kako dostopati do nadzornega središča

Pojdite na glavni zaslon.



Kliknite na ta gumb, da odprete nadzorno središče.



Kliknite na to ikono za dostop do konfiguracije modula Sight.



Kliknite na to ikono za dostop do konfiguracije modula CONNECT.

Kako spremeniti jezik

Odprite nadzorno središče.

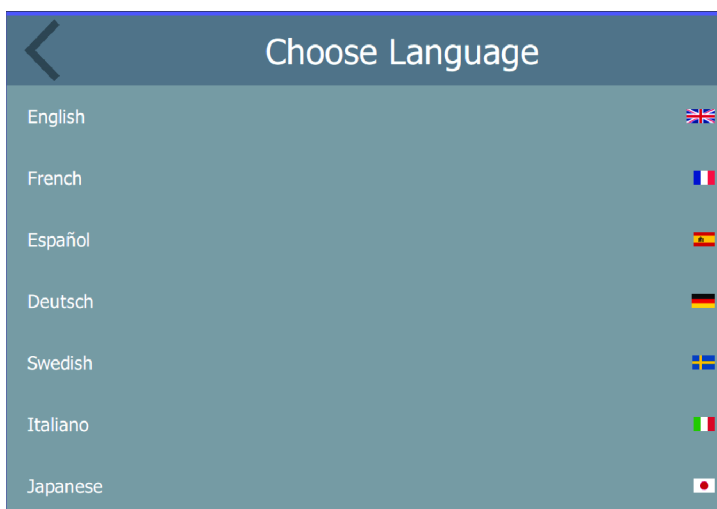


Kliknite na to ikono za dostop do konfiguracije modula Sight.



Kliknite to ikono.

Kliknite **System (Sistem)** > **User interface (Uporabniški vmesnik)** > **Language (Jezik)**.



Izberite želeni jezik. Spremembe so uveljavljene samodejno.



Kliknite na to ikono zgoraj levo za pregled.

Kako spremeniti konfiguracijo omrežja

Odprite nadzorno središče.



Kliknite na to ikono za dostop do konfiguracije modula Sight.



Kliknite to ikono.

Kliknite **System (Sistem)** > **Peripherals (Periferne naprave)** > **Networks (Omrežja)** > **Ethernet**.

Izvedite spremembe.

Kliknite **Apply (Uporabi)**.



Kliknite na to ikono zgoraj levo za dokončanje.

Kako dostopati do vozlišča CONNECT na daljavo

Odprite nadzorno središče.



Kliknite na to ikono za dostop do konfiguracije modula CONNECT.



Rezultati



Konfiguracija



Vzdrževanje

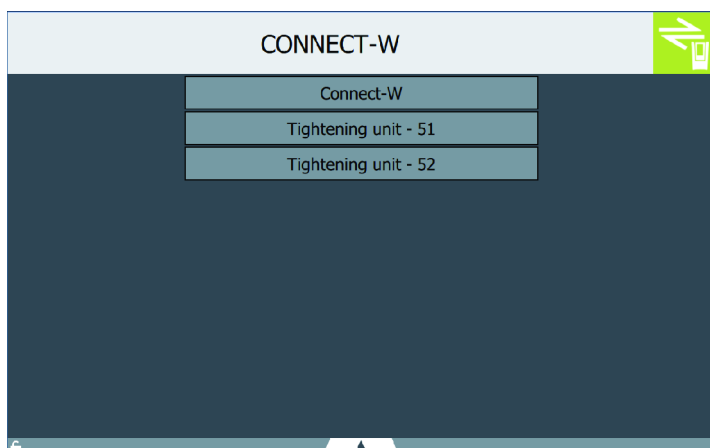
Spremenite nastavitve, kot bi to storili v vozlišču CONNECT.

Navodila za delo

Kako poiskati določeno stran

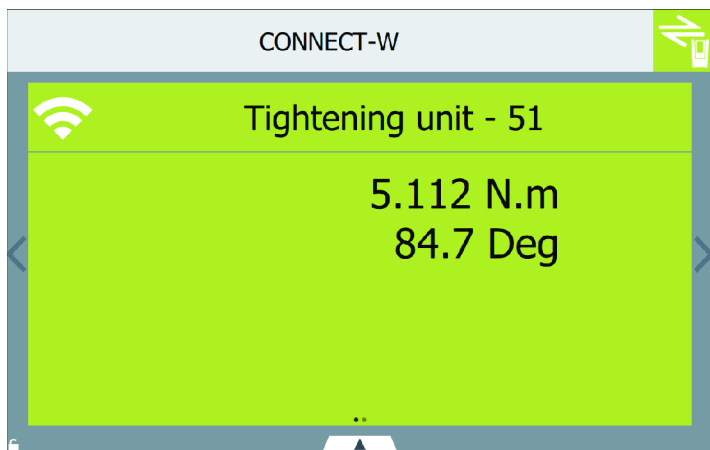
Kliknite ime sistema na vrhu.

Na primer: CONNECT-W



Pomaknite se po seznamu in kliknite na stran, da jo odprete.

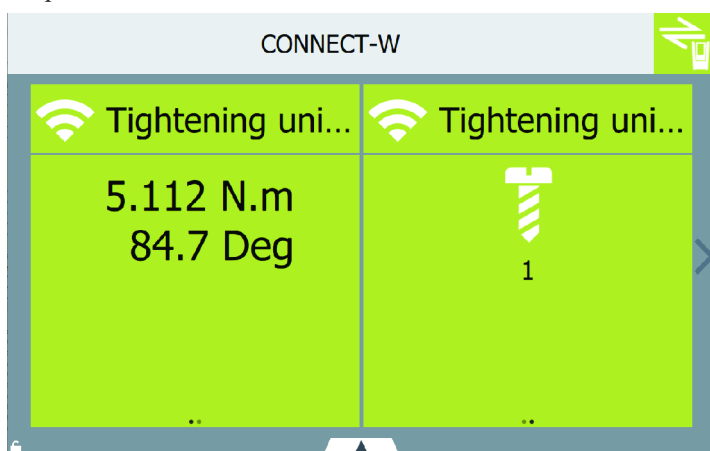
Na primer:



Kako drsati med stranmi

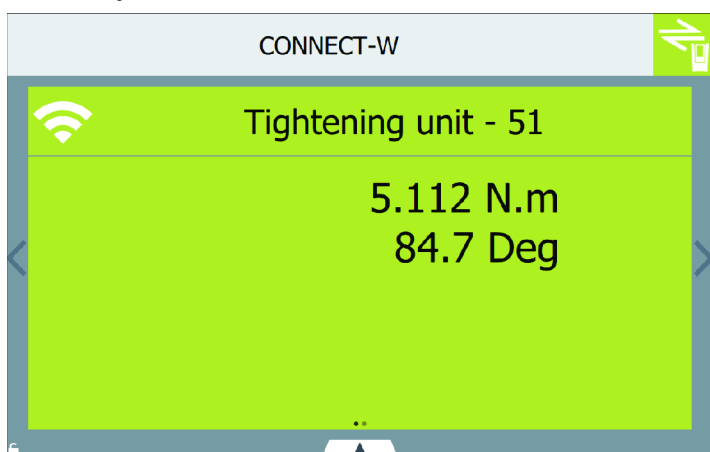
Odprite stran.

Na primer:



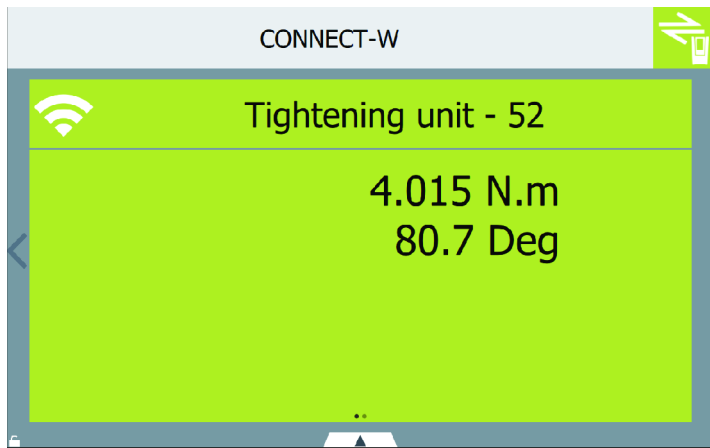
Podrsajte po tej puščici na desni strani zaslona za prikaz naslednje strani.

Prikazana je vmesna stran.



Podrsajte po tej puščici na desni strani zaslona za prikaz naslednje strani.

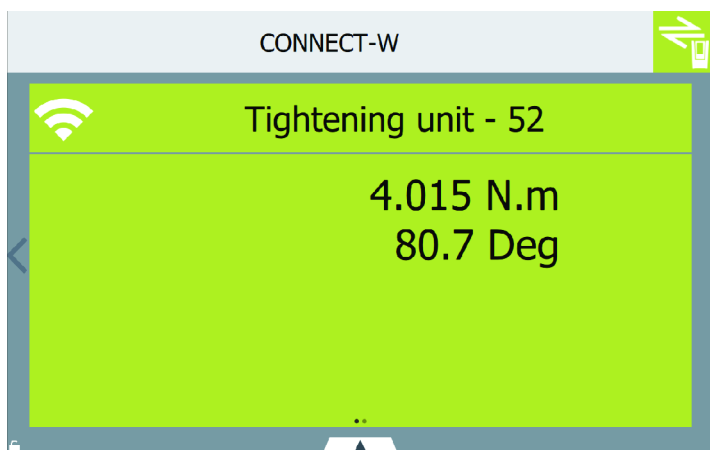
Prikazana je zadnja stran.



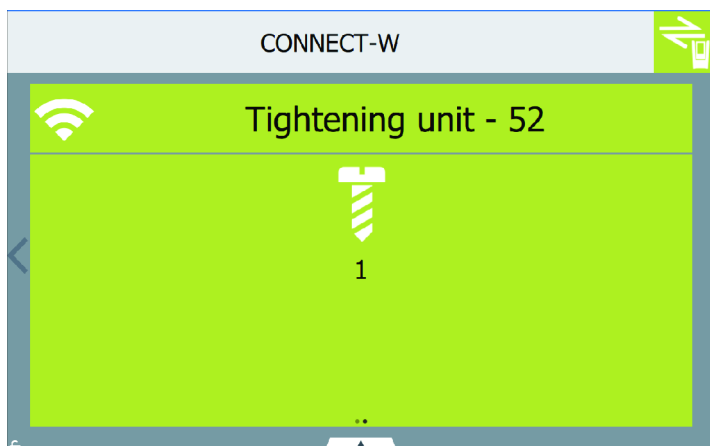
Podrsajte po tej puščici na levi strani zaslona za prikaz predhodne strani.

Kako izbrati drug Pset ali Proces sestavljanja

Pojdite na ustrezno stran.



Podrsajte po **telesu** ploščice, da se prikaže Pset.



Dotaknite se ikone Pset.



Pomaknite se po seznamu, izberite nov Pset, ki ga želite zagnati, in kliknite na »Validate« (Potrdi).

❶ Na enak način izvedete spremembo Procesa sestavljanja.

Servisiranje

Navodila za vzdrževanje

Čiščenje

Zunanje plošče po potrebi očistite s suho krpo.

Program vzdrževanja

Prosimo, obrnite se na nas glede programa za nego orodja **Tool Care**, ki vključuje podporo za proizvodnjo in rešitve za vzdrževanje.

Preberite pred vzdrževalnimi posegi

Vzdrževanje sme izvajati **samo usposobljeno osebje**.

Upoštevajte standardne inženirske prakse in uporabljajte povečane skice za razstavljanje in ponovno sestavljanje različnih delov sistema.

Kako shraniti dnevniške zapise na ključ USB



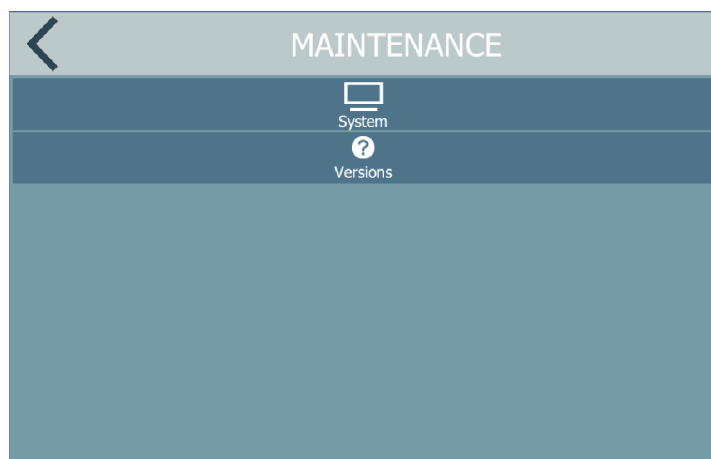
Odprite nadzorno središče.



Kliknite to ikono.



Kliknite to ikono.



Kliknite **System (Sistem)** > **USB key (Ključ USB)** > **Save (Shrani)**.

Ponastavitev na tovarniške nastavitve



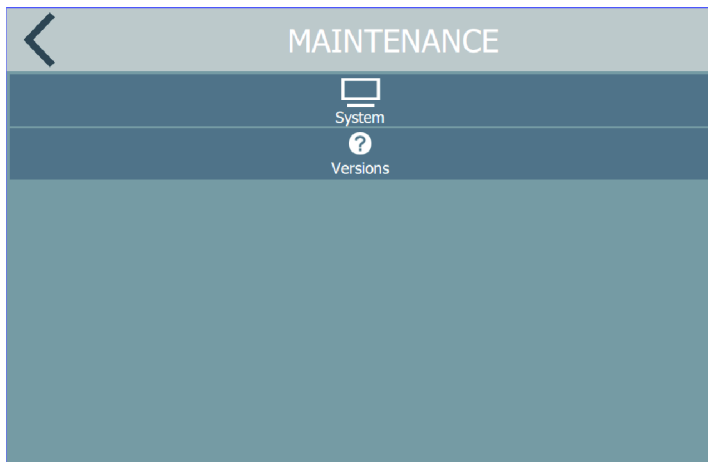
Odprite nadzorno središče.



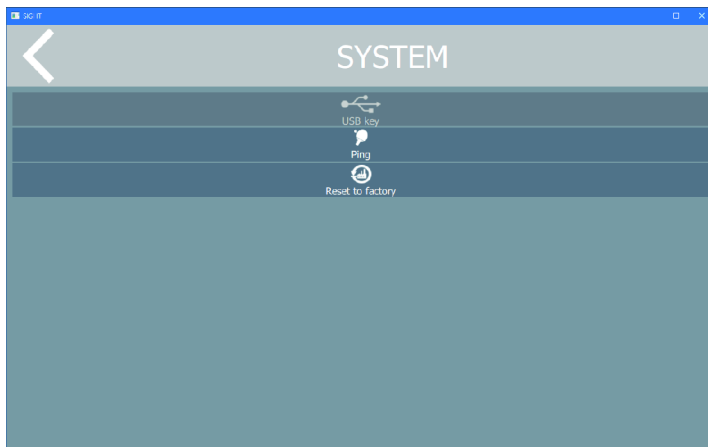
Kliknite to ikono.



Kliknite to ikono.



Kliknite **System (Sistem) > Reset to factory (Ponastavitev na tovarniške nastavitve)**.



Prikaže se pojavno okno, ki vas pozove, da potrdite izbiro.
Dotaknite se **YES (DA)** oz. **NO (NE)**.

Nadgradnja sistemske programske opreme

Obrnite se na svojega predstavnika družbe Desoutter, ki vam bo priskrbel zadnjo različico sistemske programske opreme.

Datoteke kopirajte na korenski imenik (**root**) ključa USB.
Ključ USB vstavite v ploščo.



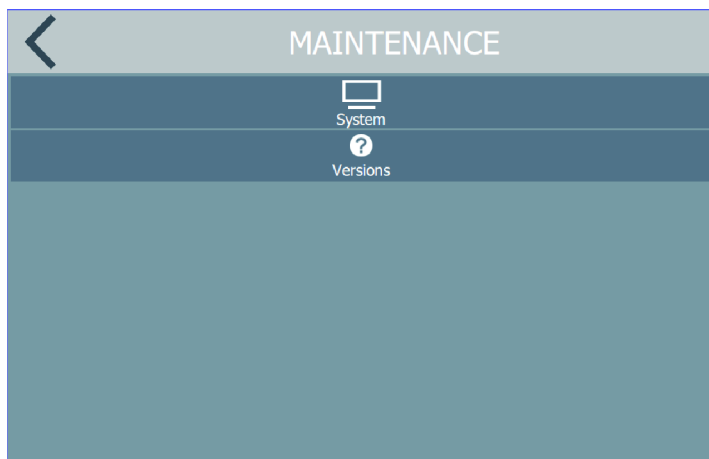
Odprite nadzorno središče.



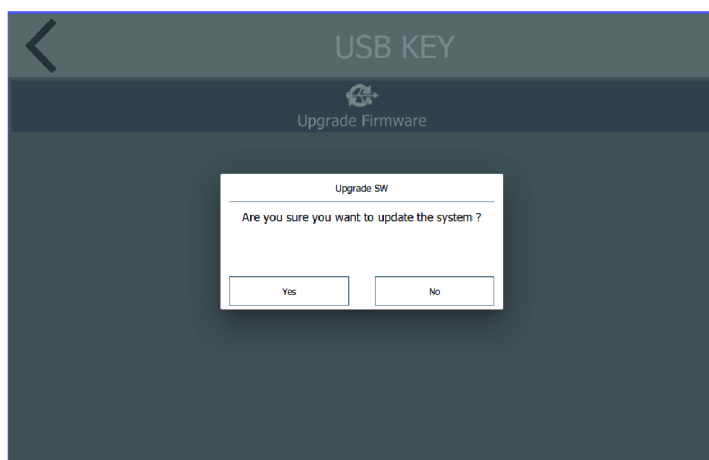
Kliknite to ikono.



Kliknite to ikono.



Kliknite **System (Sistem)** > **USB key (Ključ USB)** > **Upgrade firmware (Posodobi sistemsko programsko opremo)**.

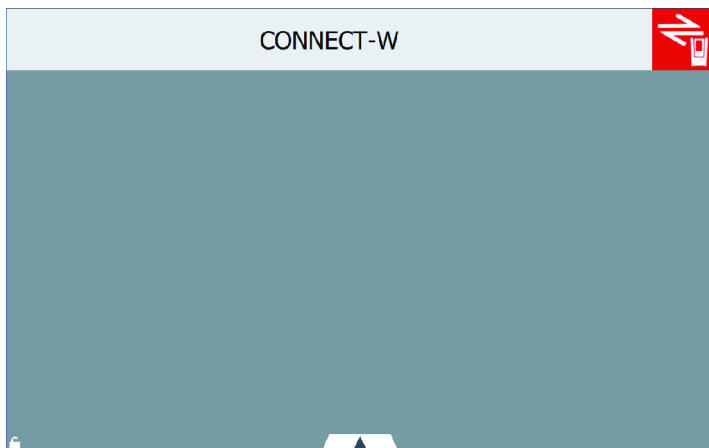


Dotaknite se **Yes (Da)**.

Modul Sight začene proces nadgradnje.

Prikazana je vrstica napredka.

Modul Sight se samodejno ponovno začene.

Kaj, če ni prikazano nič

Ikona zgoraj desno je rdeča.

Prikazano ni nič več.

Povezava s sistemom ne deluje.

1. Preverite, da mreža WI-FI oz. Ethernet še deluje.
2. Preverite, da je sistem vključen.
3. Kliknite ikono zgoraj desno, da ponovno zaženete iskanje sistemov.
4. Pritisnite gumb »Reset« (Ponastavitev) za ponastavitev modula Sight.

Leta 1914 ustanovljeno podjetje Desoutter Industrial Tools s sedežem v Franciji je vodilno na svetu v proizvodnji električnega in pnevmatskega orodja za sestavljanje, ki se uporablja za številne postopke sestavljanja in izdelovanja, vključno z letalsko in avtomobilsko industrijo, industrijo lahkih, težkih in terenskih vozil, splošno industrijo.

Podjetje Desoutter ponuja obsežen razpon rešitvenih orodij, servisiranje in projekte, ki izpolnjujejo določene zahteve lokalnih in globalnih strank v več kot 170 državah.

Podjetje oblikuje, razvija in proizvaja inovativne kakovostne rešitve za industrijska orodja, vključno s pnevmatskimi in električnimi vijačniki, izpopolnjenimi orodji za montažo, izpopolnjenimi vrtnimi enotami, zračnimi motorji in sistemi za merjenje navora.

Za dodatne informacije obiščite spletno mesto www.desouttertools.com



More Than Productivity